

PABLO LUIS GARCÍA LAFÓN

Degree: Certified Public Translator

Nationality: Argentina

Date of Birth: 12/15/1980

Place of Residence: Argentina

Address: Buenos Aires 990, Santa Clara del Mar, Buenos Aires, Argentina.

Mobile: (55-24) 99331 - 3559

E-Mail: pablogarcialafon@gmail.com

Skype: pablo.morant27

Native Tongue: Spanish

Language Pairs: English into Spanish and Portuguese into Spanish

University Studies: Graduated as a professional English-Spanish translator at the Universidad Nacional de La Plata, Buenos Aires, Argentina.

Accredited Member of the Colegio de Traductores Públicos de la Ciudad de Buenos Aires (Translators Association of the City of Buenos Aires).

Work Experience: 14 years of experience as a freelance translator working for translation agencies based in Argentina and Brazil, on legal, technical, medical, marketing and IT related texts, among other types of texts.

Fields of Expertise: IT (Software-related Manuals), Technical (Instruction Manuals in General, including truck manuals), Marketing (Advertisement Campaigns for diverse products and events), Legal (Contracts), Medical and Chemistry related texts.

Clients: Cisco, Dell, Microsoft, Lexmark, John Deere, Red Hat, NetApp, Ford, TOTVS, Ulrich Medical, Volkswagen, TV Globo, IBM, MAN, Vale, Nokia, McDonalds, Gerdau, Louis Vuitton, Bowne, Kodak, Fiat, Scania, Alubar, among others.

Availability: Full time availability including weekends.

I have a comprehensive knowledge of **Trados Studio 2017, MemSource, MemoQ,**

Xbench, Linguistic Tool Box and Online Platforms (XTM).

Daily production: 3000 words

Agencies I work for:

Ocean Translations (Rosario, Argentina) (vendor.manager@oceantranslations.com) (Current employer for the last 3 years)

TGA Translations (São Paulo, Brazil) (giovana.tonetto@tgatranslations.com) (Recent employer)

Bureau Translations (São Paulo, Brazil) (raul.soares@bureautranslations.com) (Employer for 8 years)